Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書および委任状

Japanese Language Declaration

oupunou Zuzgango z oomi utoz			
私は下記発明者として以下の通り宣言します:	As a below named inventor, I hereby declare that:		
私の住所、郵送先、および国籍は私の氏名の後に記載された通りです。	My residence, mailing address and citizenship are as stated next to my name.		
下記名称の発明に関し請求範囲に記載され特許出願がされている発明内容につき、私が最初、最先かつ唯一の発明者(下記氏名が一つのみの場合)であるか、あるいは最初、最先かつ共同発明者(下記氏名が複数の場合)であると信じます。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled		
	COMPOUNDS FOR FLUORESCENCE-LABELING		
	• •		
下記項目にx印が付いている場合を除き、上記発明の明 細書は本書に添付されます。	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:		
□ 上記発明は米国出願番号あるいはPCT国際出願番号(確認番号)として年_月_日に出願され、年_月_日に補正されました(該当する場合)。	was filed on September 20, 2000 as United States Application Number or PCT International Application Number PCT/JP00/06401 and was amended on (if applicable).		
私は特許請求範囲を含み上述の補正で補正された前記 明細書の内容を検討し、理解していることをここに表 明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.		
私は連邦規則法典第37編1条56項に定義される特許性に 肝要な情報について開示義務があることを認めます。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.		

Japanese Language Declaration

私は米国法典第35編119条(a)-(d)あるいは365条(b)に基づき特許あるいは発明者証書の下記外国出願、または365条(a)に基づき米国以外の少なくとも1ヶ国を指定した下記PCT外国出願についての外国優先権をここに主張するとともに、下記項目にx印を付けることにより優先権を主張する出願以前の出願日を有する特許あるいは発明者証書の外国出願あるいはPCT外国出願を示します。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below, and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

	•	which priority is claimed.	
Prior foreign application(s) 外国での先行出願			Priority Claimed 優先権の主張 Yes No 有り 無し
11/264844	- Japan	September 20, 1999	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出願年月日)	
11/264845	Japan	September 20, 1999	Ø 🗆
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出願年月日)	
	k(e)に基づき下記の米国仮特許の	[see Supplemental Priority Data I hereby claim the benefit under Title § 119(e) of any United States provisi below.	e 35, United States Code,
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)		•
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	•	
るいは365条(c)に基づきき出願の利益をここに主張の利益をここに主張の各項目の内容が米国法される方法により先行米示されていないる特別には、日から木体許出願の同じ	たに基づき下記米国特許出願、あ 米国を指定する下記PCT国際特許 し、本特許出願内特許請求範囲 典第35編112条の最初の項に規定 国あるいはPCT国際特許出願で開 いて連邦規則法典第37編1条56 上肝要で、先行特許出願の出願 内あるいはPCTの出願日までの ついて開示義務があることを認	I hereby claim the benefit under Title § 120 of any United States application PCT International application design listed below and, insofar as the subject laims of this application is not disc States or PCT International application by the first paragraph of Title 35, Un acknowledge the duty to disclose info to patentability as defined in Title Regulations, § 1.56 which became average date of the prior application and International filing date of this application.	on(s), or § 365(c) of any nating the United States, ect matter of each of the losed in the prior United in the manner provided ited States Code, § 112, Immation which is material e 37, Code of Federal railable between the filing the national or PCT
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出順日)	(Status: patented, pending, abandoned (状態:特許成立済、係属中、放建)	l) 延済)
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status: patented, pending, abandoned (状態:特許成立済、係属中、放逐	i) 無済)

私は本宣言書内で私自身の知識に基づいてなされたすべての陳述が真実でであり、情報および信ずると信じられていることをなったに基づいることをはたことに宣言し、さらにな故意になさ乱た虚偽の陳述等なは米国法典第18編1001条による記念をおしながは、ようななはよるのでは、または一次にはよる処罰にあり、許出願あるいは成立まな虚偽の陳述はそれる可能性があることを認識した上でなりの原述をなしたことを宣言します。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japanese Language Declaration

委任状:私は下記の米国特許商標局(USPTO)顧客番号のもとに記載されるSUGHRUE MION法律事務所のすべての弁護士を、同顧客番号のもとに記載される個々の弁護士はSughrue Mion法律事務所のみの自由裁量に基づき変更され得ることを認識した上で、本特許出願の手続きおよびそれに関わる特許商標局との業務を遂行する弁護士として指名し、本特許出願に関するすべての通信が同USPTO顧客番号のもとに提出された住所宛に送付されることを要請します。

POWER OF ATTORNEY: I hereby appoint all attorneys of SUGHRUE MION, PLLC who are listed under the USPTO Customer Number shown below as my attorneys to prosecute this application and to transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, recognizing that the specific attorneys listed under that Customer Number may be changed from time to time at the sole discretion of Sughrue Mion, PLLC, and request that all correspondence about the application be addressed to the address filed under the same USPTO Customer Number.



PATENT TRADEMARK OFFICE

電話連絡は下記へ:(名前および電話番号)

SUGHRUE MION, PLLC +1 (202) 293-7060

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

SUGHRUE MION, PLLC +1 (202) 293-7060

唯一あるいは第一の発明者名	100	Full name of sole or first inventor Junji NISHIGAKI	
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date Junin hishigaki June 7, 2002	
住所		Residence	
		c/o Fuji Photo Film Co.,Ltd.,Ashigara Research Laboratories, 210 Nakanuma, Minami-ashigara-shi,Kanagawa 250-0193 Japan	
国籍		Citizenship Japanese	
郵送先		Mailing Address Same as residence	
第二の共同発明者(該当する場合)	200	Full name of second joint inventor, if any Kouki NAKAMURA	
第二発明者の署名	自付	Second inventor's signature Date Date June 7, 2002	
住所		Residence	
		c/o Fuji Photo Film Co.,Ltd.,Ashigara Research Laboratories, 210 Nakanuma, Minami-ashigara-shi,Kanagawa 250-0193 Japan	
国籍		Citizenship Japanese	
郵送先		Mailing Address Same as residence	

Supplemental Priority Data Sheet 優先権に関する追補データシート

Additional	prior	foreign	app	lications:
追加的先行	外国	特許出願	頭:	

Number	Country	Day/Month/Year Filed	Priority @ 優先権(Claimed の主張
番号	国名	出願年月日	Yes 有り	No 無し
11/294910 11/294911 2000/117451	Japan Japan Japan	October 18, 1999 October 18, 1999 April 19, 2000	888000000000000	0000000000000000

Additional provisional applications: 追加的仮出願:

Application Number 出願番号	Filing Date 出願日	

Additional U.S. applications: 追加的米国出願:

Application Number 出願番号	Filing Date 出願日	Status: patented, pending, abandoned 状態:特許成立済、係属中、放棄済